



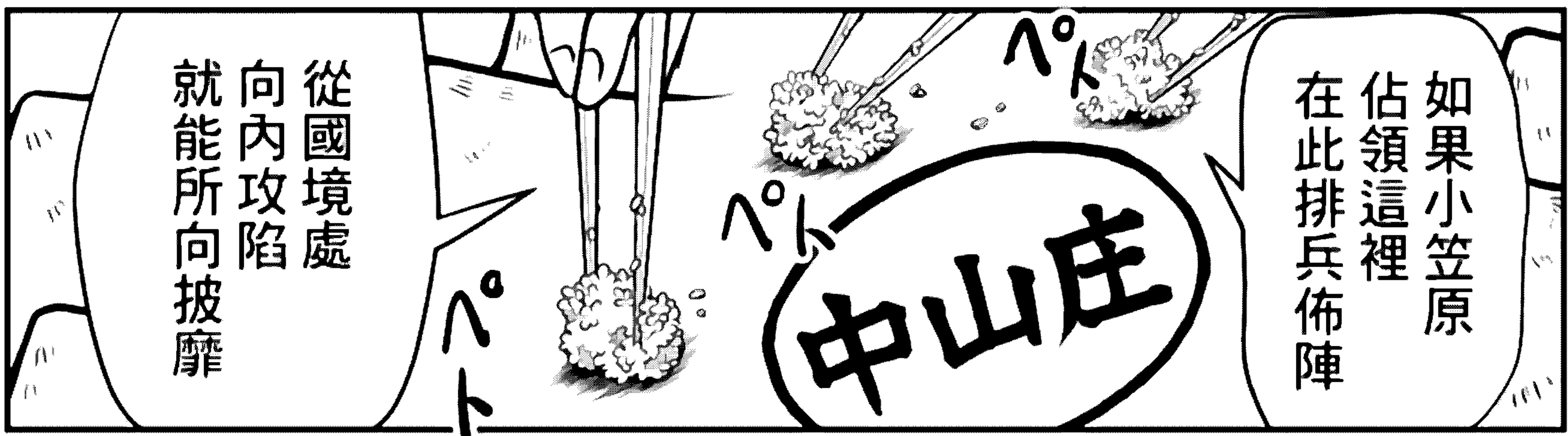
是諭訪  
最大的弱點？

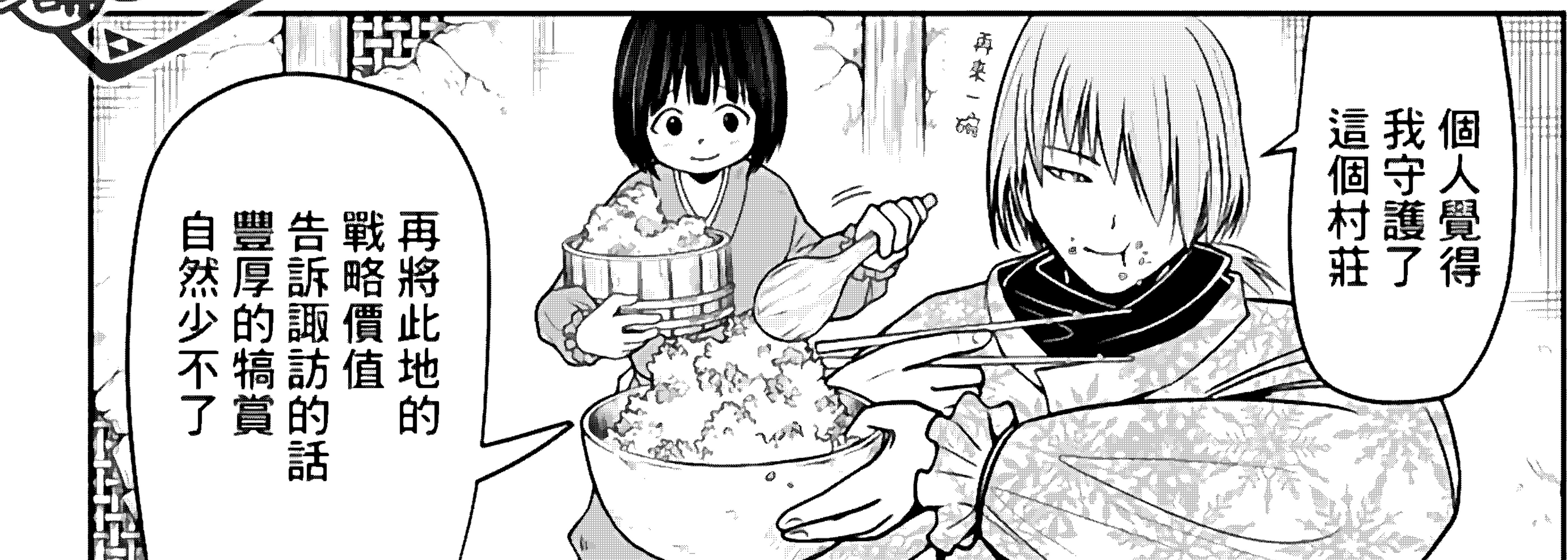
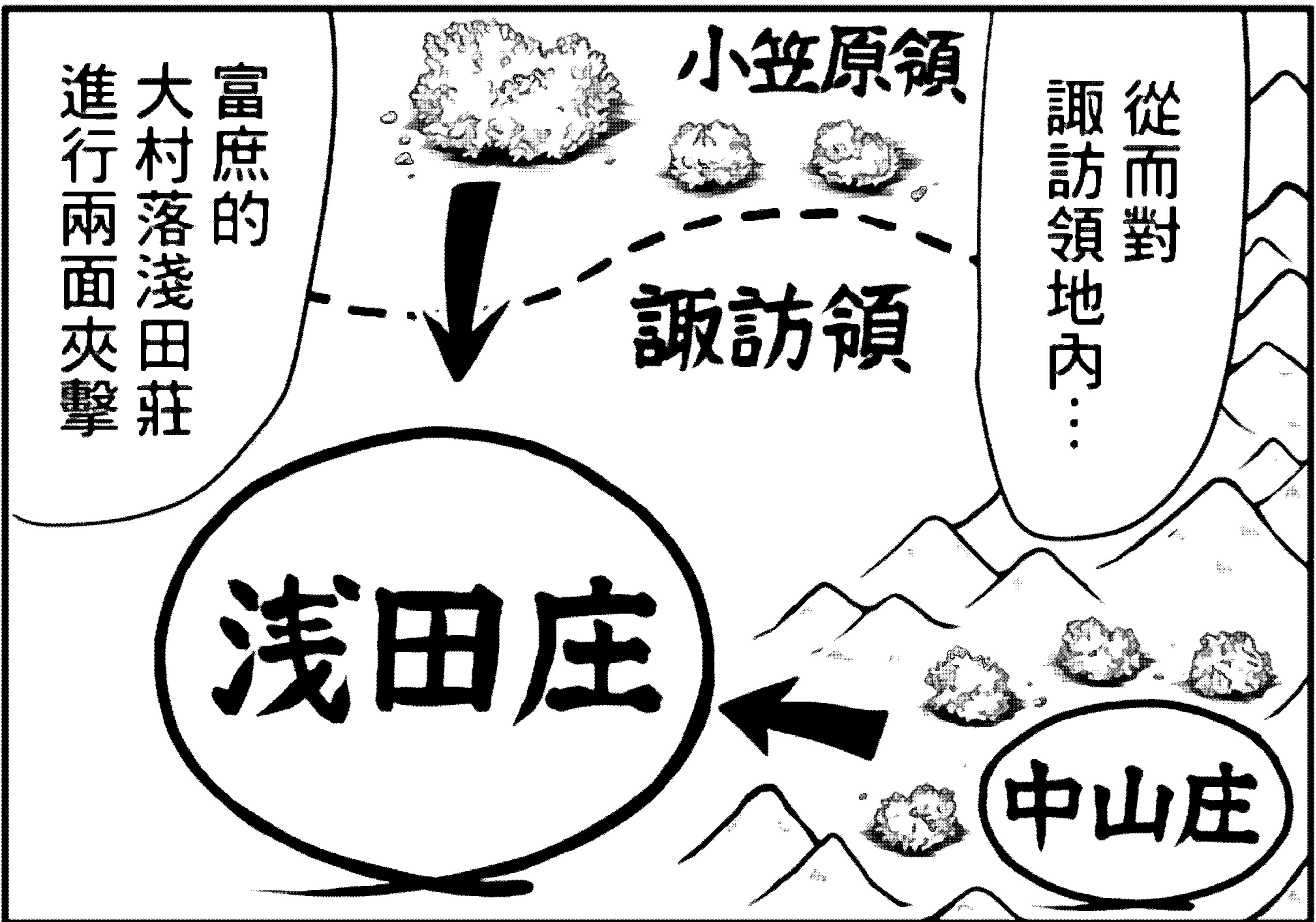
這個村雖然  
人口不多  
但難攻易守

只需百名守衛  
就能形成  
堅不可摧的  
要塞

大家都沒  
意識到而已

還是  
頭一回  
聽說







@

滑就佳合会

翻譯

我不做人了



他就躲在  
貢品堆裡  
把貢品吃光了

我去東信濃  
出差幫忙  
祭神儀式的時候

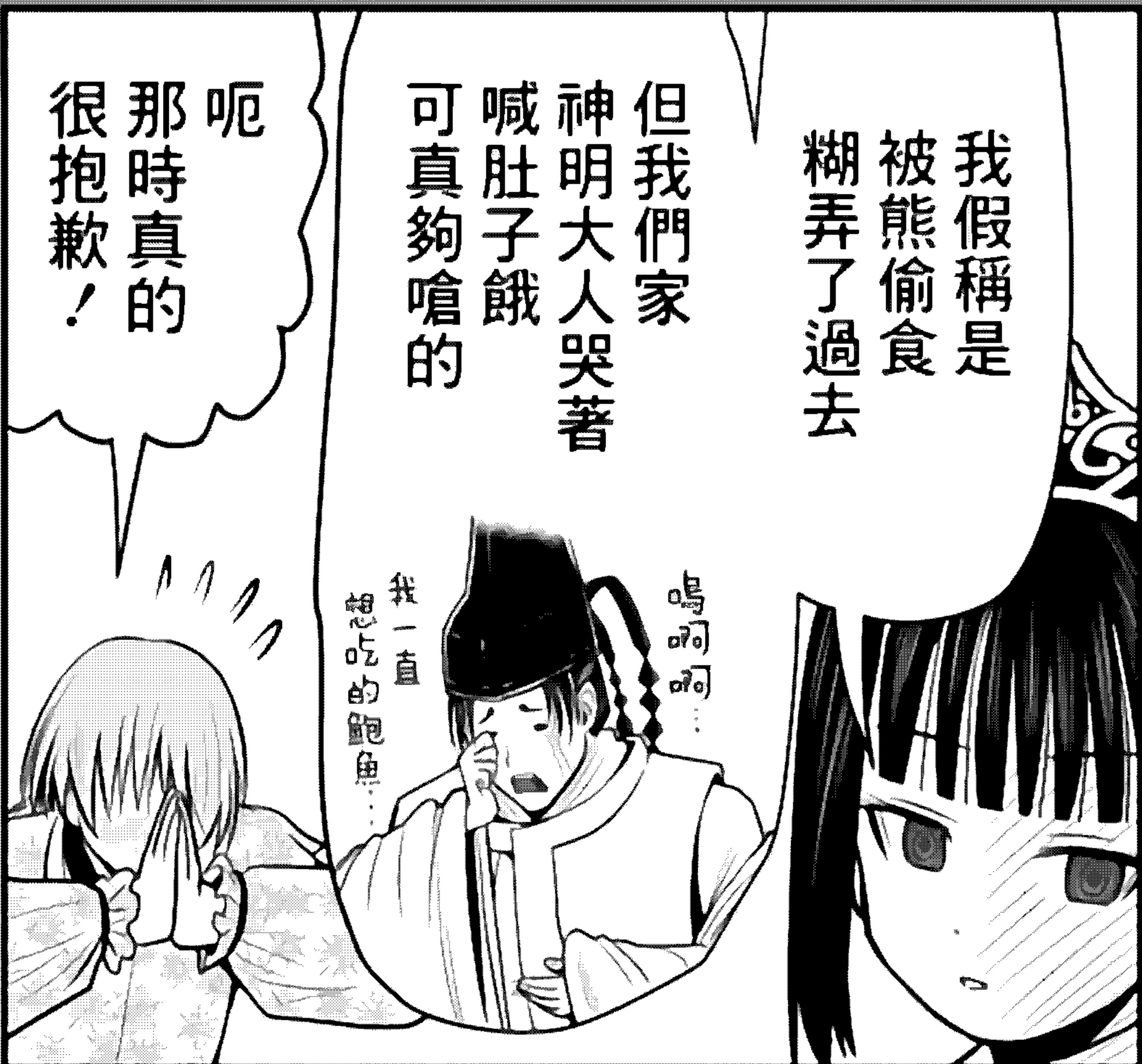


我天生對空腹  
和小孩的請求  
沒轍

呃  
那時真的  
很抱歉！

但我們家  
神明大人哭著  
喊肚子餓  
可真夠嗆的

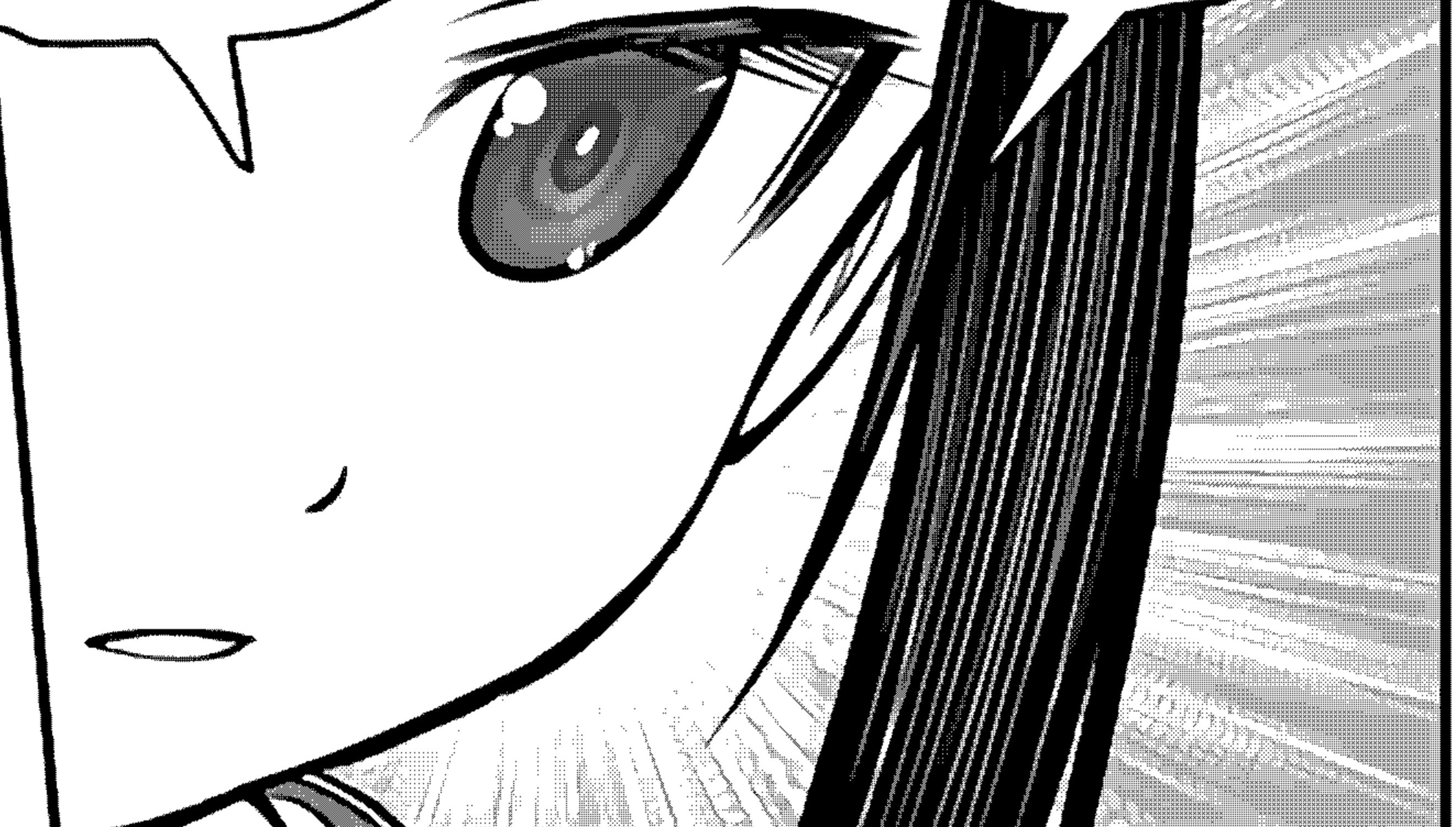
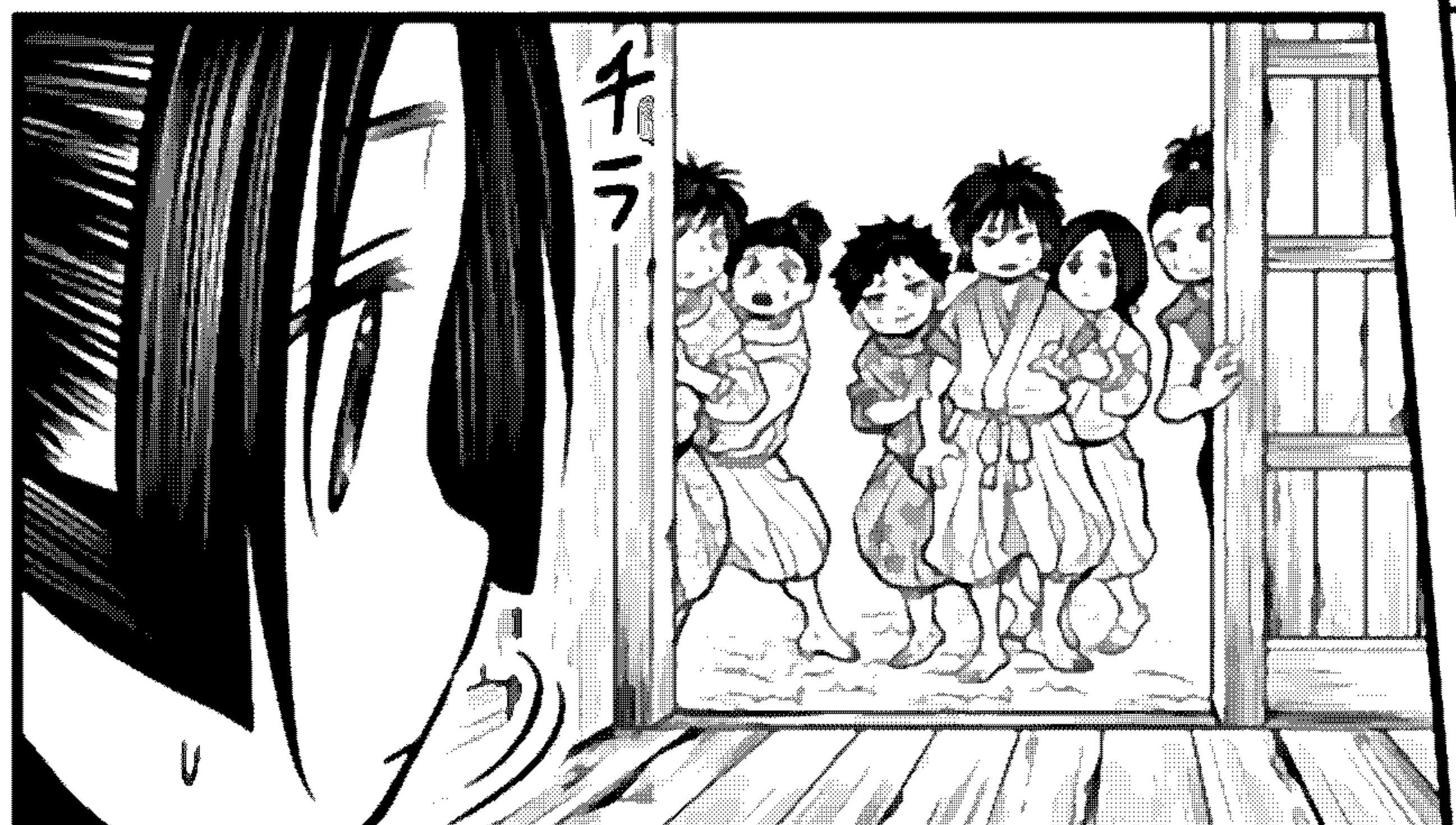
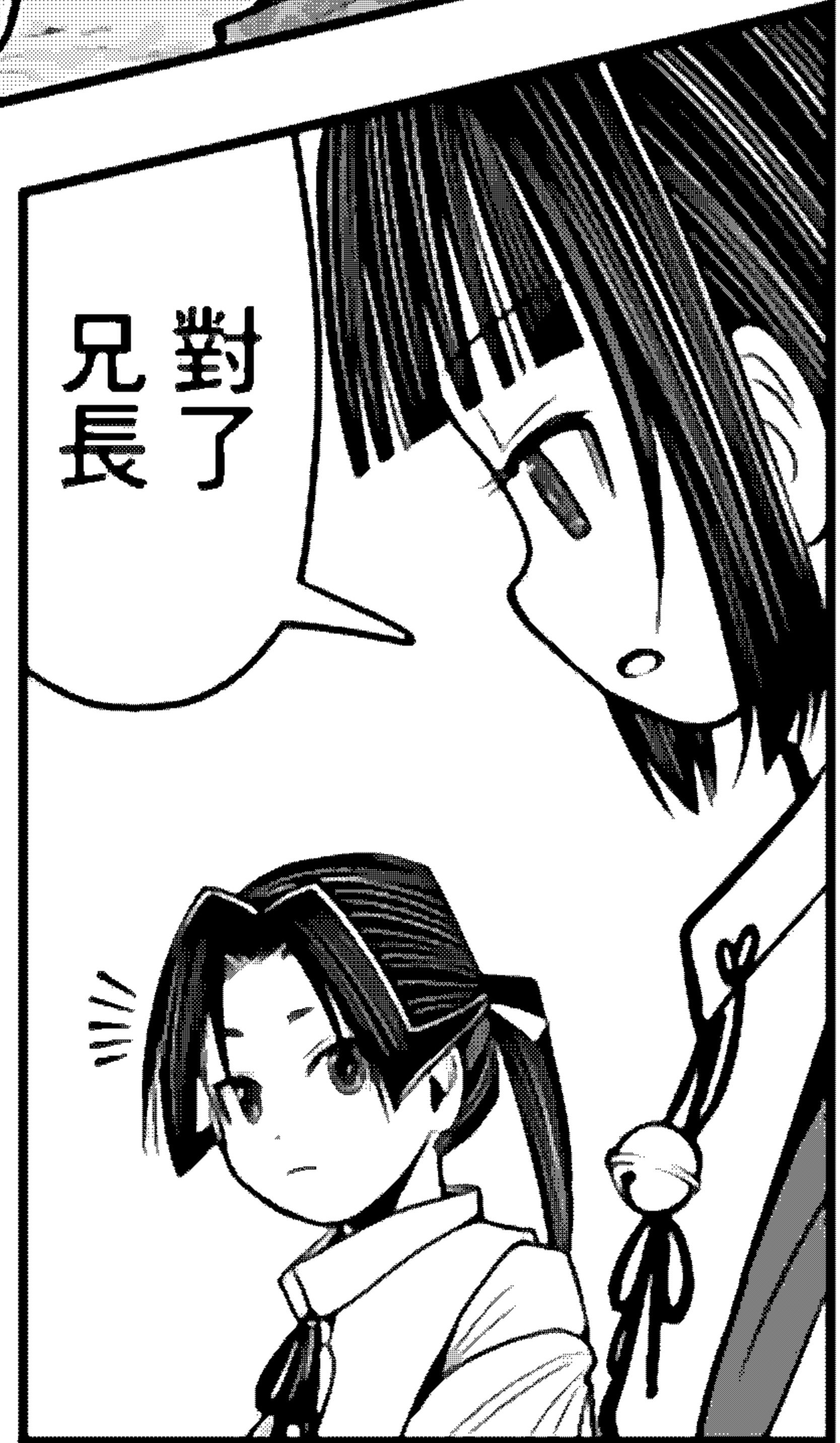
我假稱是  
被熊偷食  
糊弄了過去

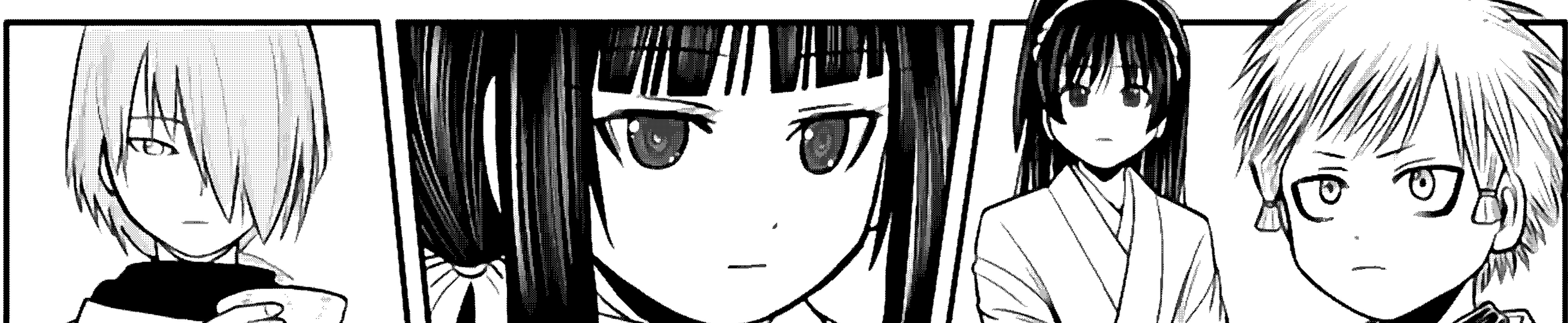
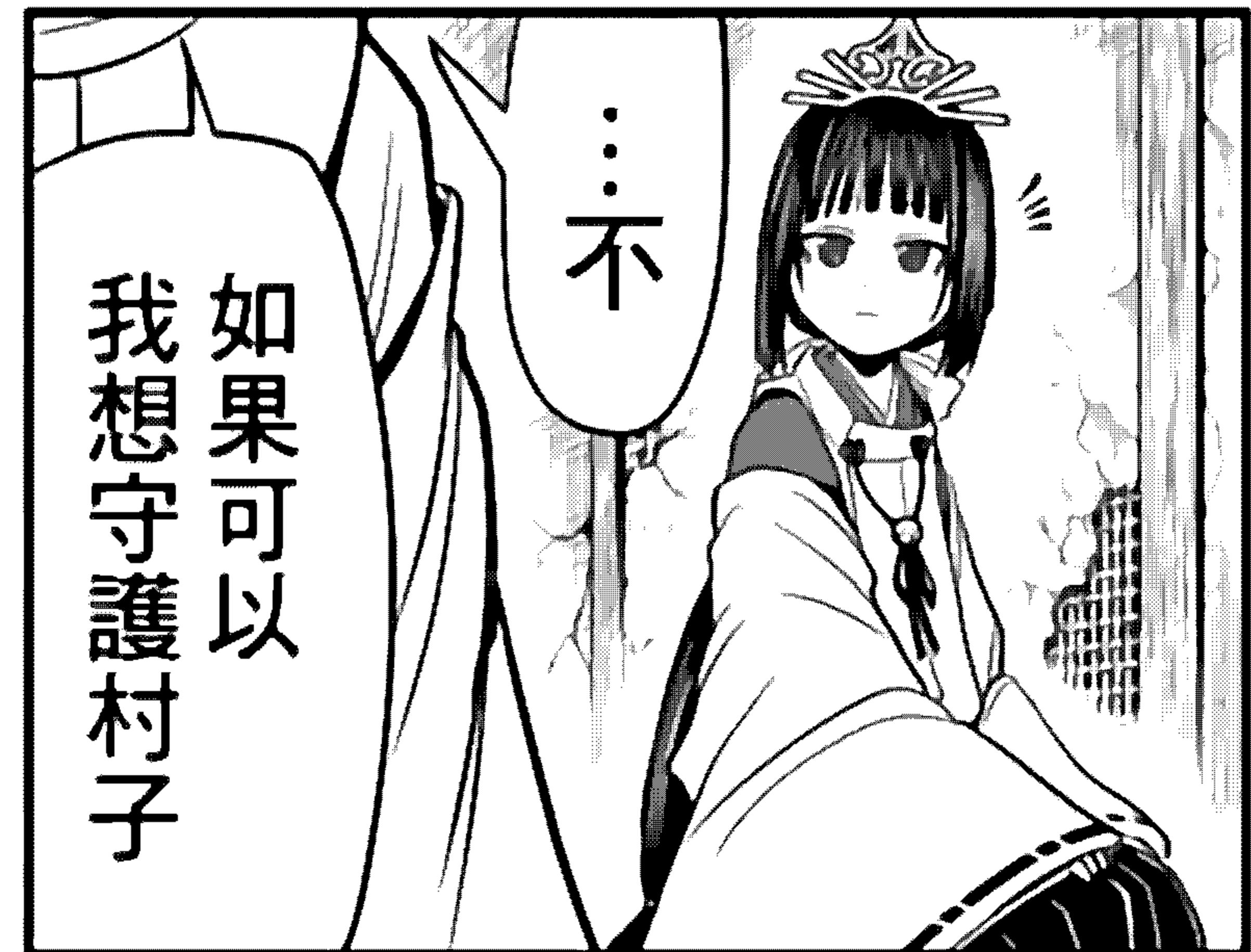


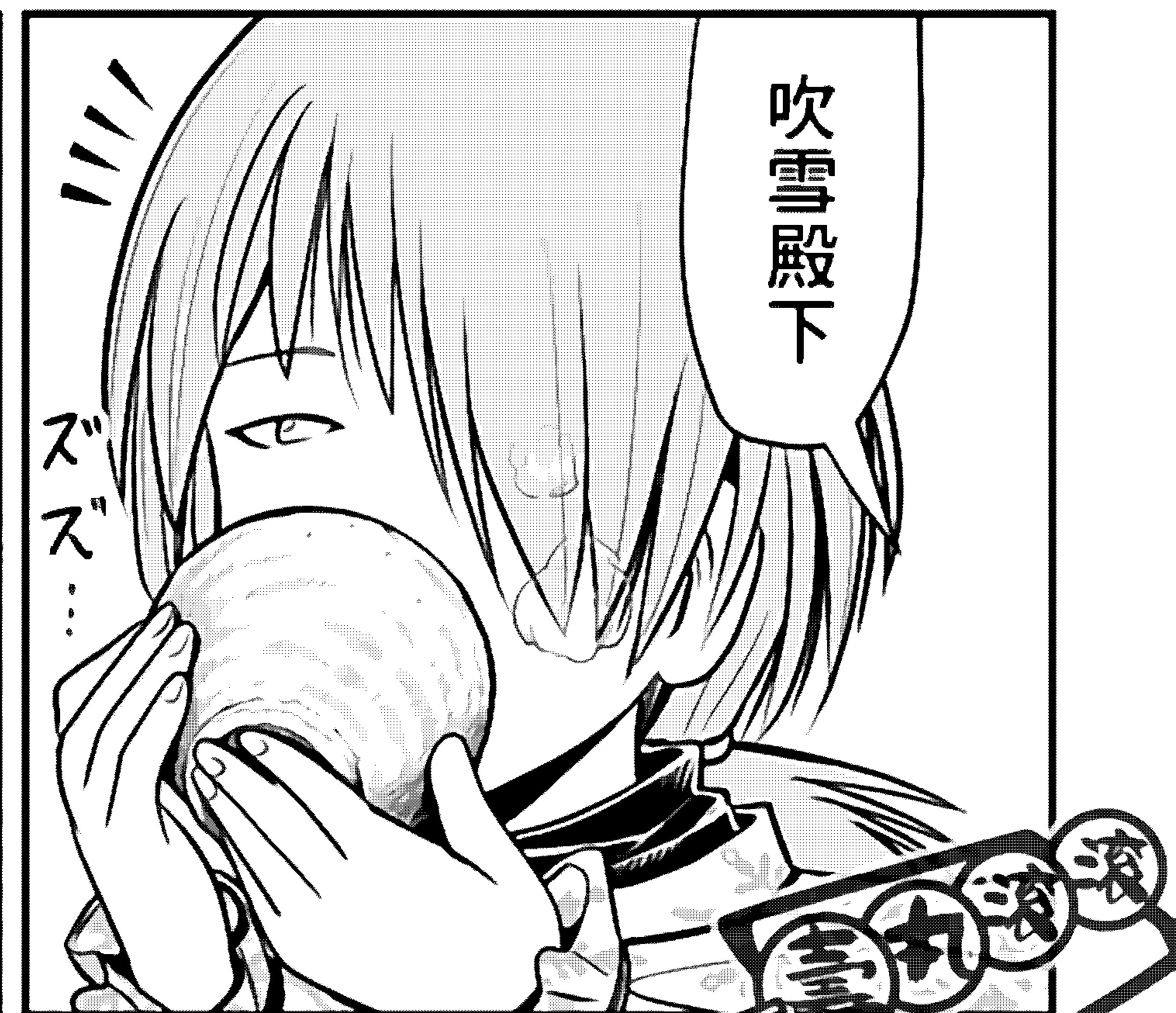
笨拙啊  
卻意外地



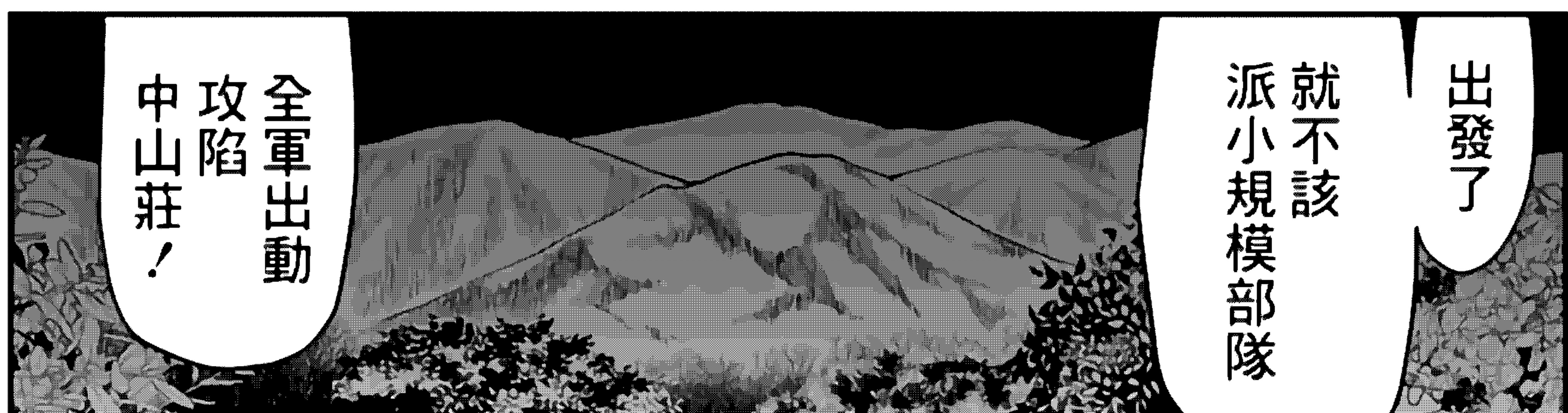
乍看是沉著  
冷靜的謀士













你想學  
以你的水平  
也能殺敵的  
劍術是嗎

揮一刀的空檔  
就做完了總結  
飯也吃完了  
太傷人了！

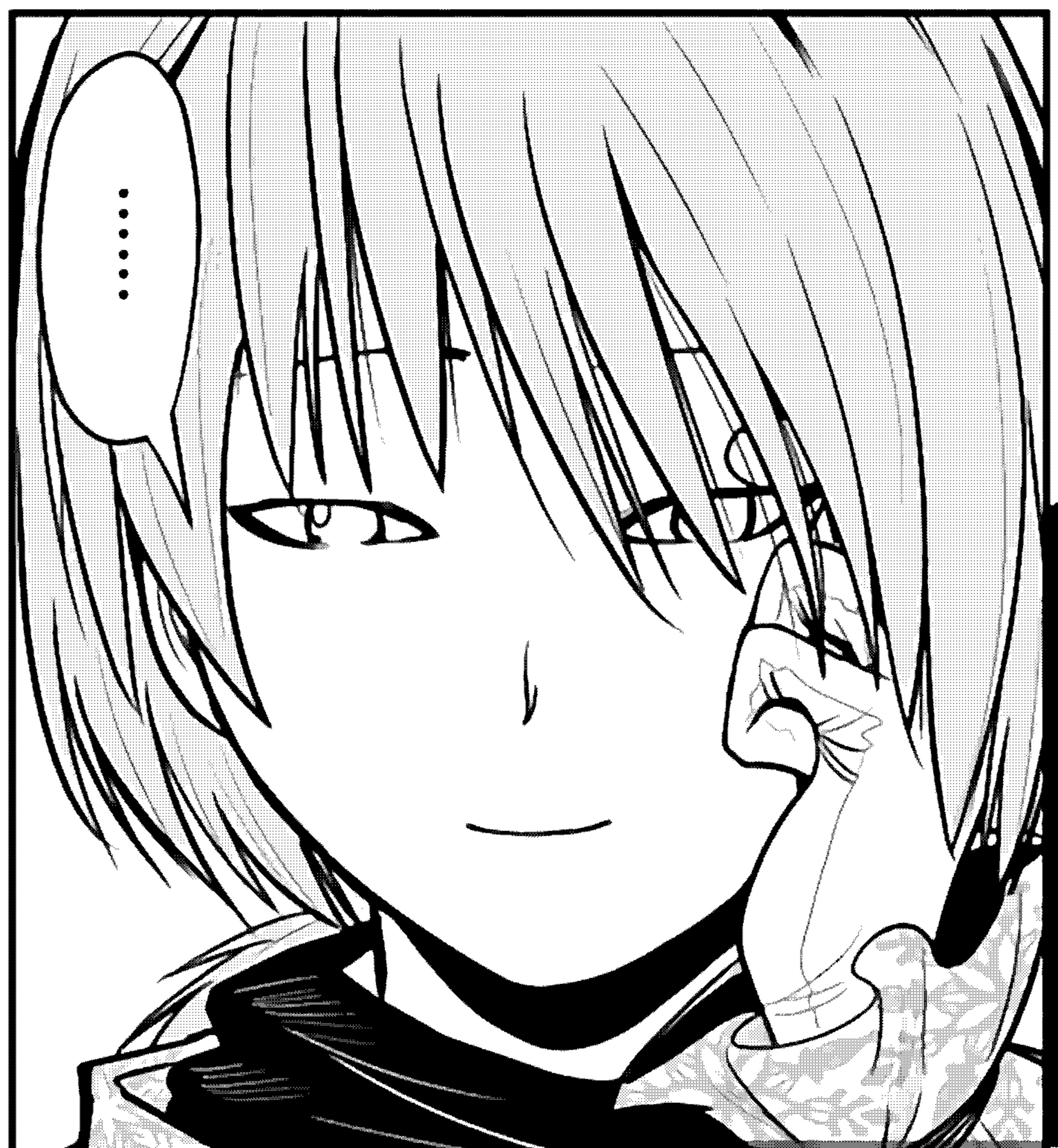
你教學水平  
超群

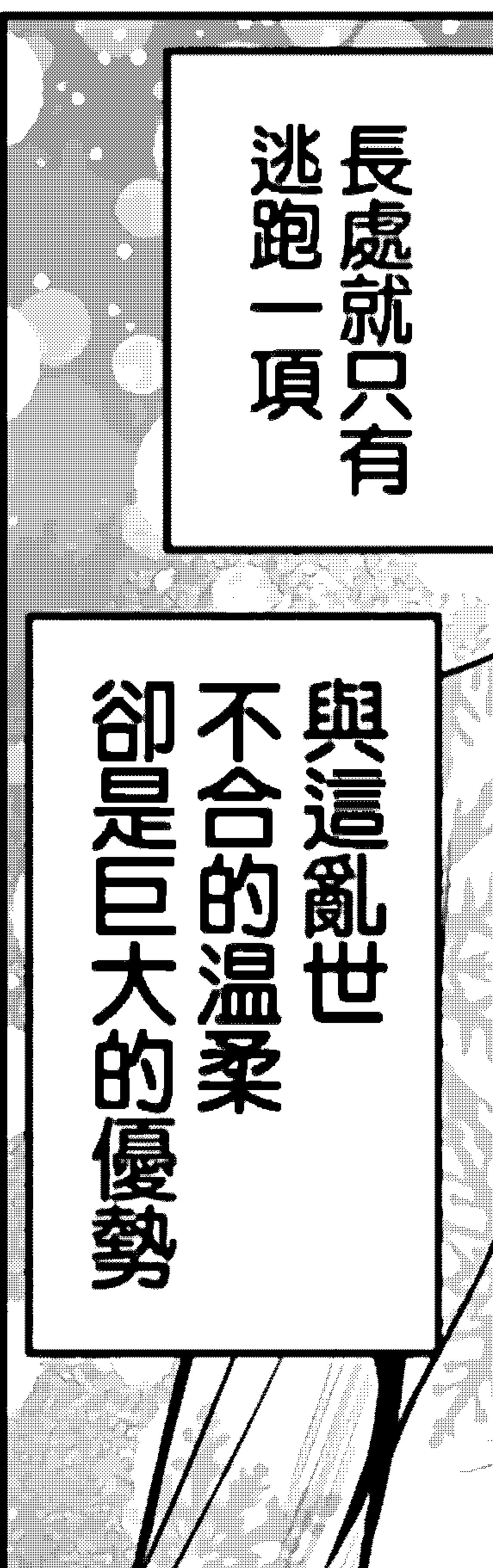
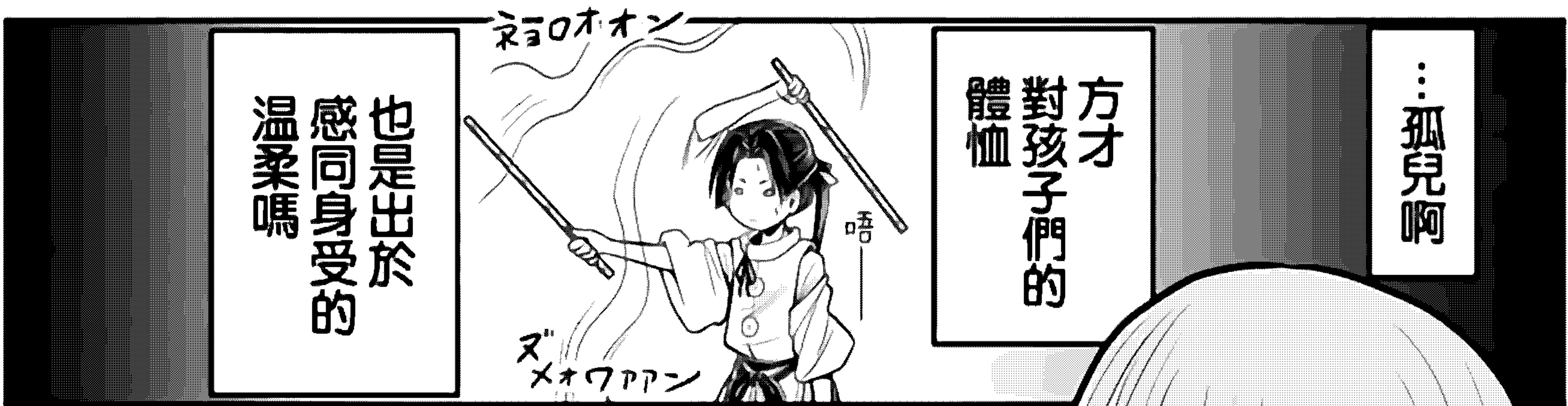
剛才的作戰會議  
也簡單易懂：

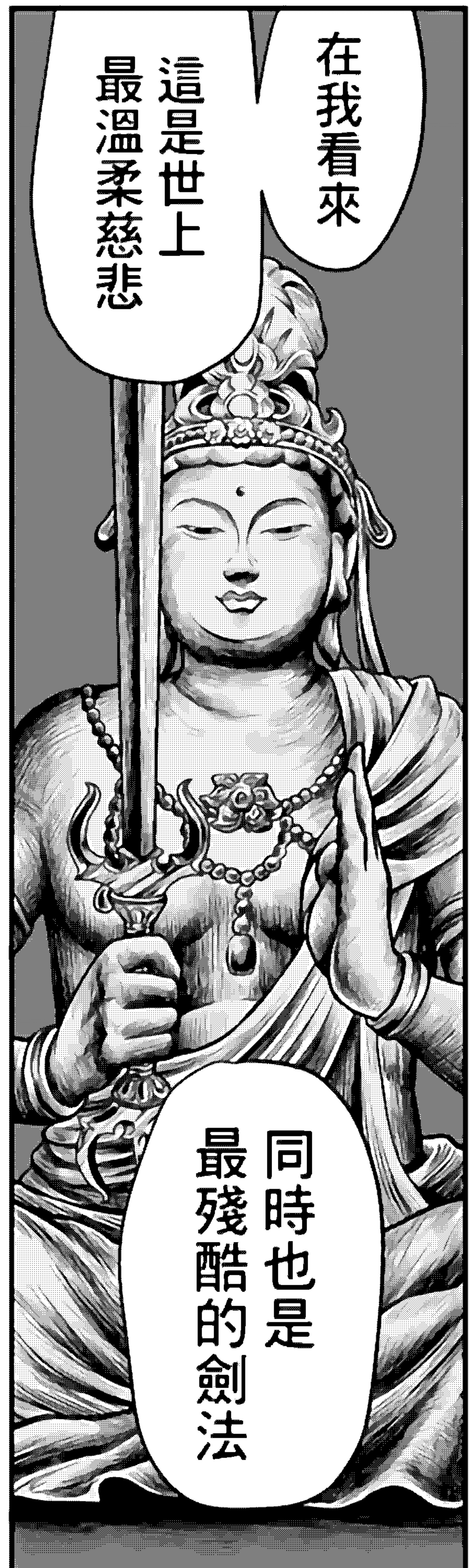
貌似還  
精通劍術

拜託了  
我不想一直  
受人保護

兄長更像是個  
表示親近的綽號  
……嗯  
你是  
長壽丸殿下吧  
是雲的  
兄長嗎？

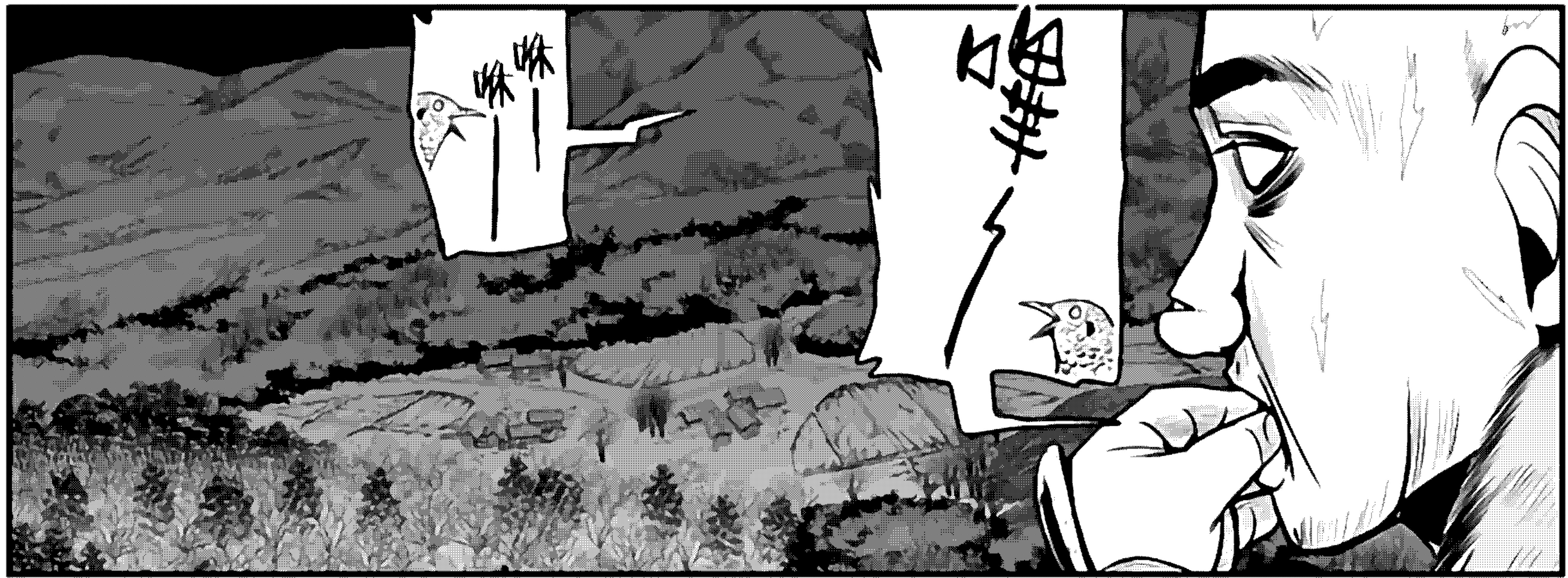






歡迎加入漢化  
測試群：648466051





嵌字 桐 ri、澤澤



活用武士

手錘百煉的身心

竭盡卑劣之能  
燒殺搶掠

何等甘美的  
惡黨盛宴啊

大人殺光  
小孩當奴隸

品嘗掠奪的  
美酒吧

動手





# 解説上手若君

征蠍党の面々はどうやら悪党と呼ばれるらしい。早速解説！

解説 本郷和人

1960年 鹿児島生まれ。歴史の専攻である東京大学史料編纂所の教授。お立ちこちいでテレビや雑誌にも出演する。

## 悪党について

「悪」というと、ワルいやつ、ということになりますね。鎌倉時代においては、もちろんその意味もありましたが、「強いヤツ」をも意味したのです。たとえば源頼朝の兄の源義平は「悪源太」と呼ばれました。平家に仕える勇士、伊藤景清は「悪七兵衛」の異名を持ってました。鎌倉末期に各地に出現した「悪党」も、単純な「ワルいやつら」ではありません。

吉

悪党ってどんな人たち？



このページまで  
目を通すとはなりますね…

鎌倉幕府に所属する武士は、將軍さまの家来ですから、尊敬の意味を込めて「御家人」と呼ばれました。けれども、幕府に所属しない武士もいた。鎌倉時代の初期と末期を比べると、鎌倉中期に貨幣経済が日本列島に行き渡った影響もあって、末期の方がだいぶ豊かになってきた。そのため、社会の側に、「御家人ではない武士」を養っていくゆとりが生まれた。彼らのある者はいち早く経済活動に対応して富を蓄え、ある者は暴力化して御家人の土地や村落を襲撃して富を奪った。幕府はこうした武士たちを、自分たちの言うことを聞かない面倒なやつら、という意味で、「悪党」と呼んだのです。盛んに活動する悪党の動きをすみやかに鎮圧することができなかつたことが、幕府の滅亡の原因になつたと見る研究者もいます。



↑悪党と称されたという征蠍党も、悪そうで強そうな奴が、悪そうで強そうな奴らを率いてます。遠軽党一行はどう渡り合う…？

毒丸滾滾漢化

翻譯

我不做人了

## 卷末語

從前愛玩的

開源網游「elona」

移植到手機上了！

：不知能否再現

那種消爽的冷系氛圍

校對

古々谷殘丘

首發微博

@混成連合會

歡迎加入漢化

安字

桐ri  
澤澤

測試群

648466051

順位 5 / 22

WJ2021 N0.26

少·王濶得快

第18話

監製

三十二